

# PATRIA CHICA

PUBLICACIÓN SEMANAL

**Precios de suscripción:**

En Toledo, un trimestre... 1,50 ptas.  
Fuera de id. » » 2,00 »  
Número suelto. 10 cts.

**GERENTE:**

SANTIAGO CAMARASA

La correspondencia será dirigida  
al Gerente, Núñez de Arce, 12.

## AGUA DE BORINES

diabetes y artrismo. De venta en Farmacias, Droguerías, Hoteles, etc. Depósito en Toledo: J. San Román, Farmacia, Zocodover, 43.

RECONOCIDA EN TODAS PARTES  
SIN RIVAL para mesa, estómago, intestinos,



## The Premier Cycle Co. LTD

MARCA SUPERIOR A LA MEJOR

Remito el nuevo y precioso catálogo español 1912, contra  
sello de 50 céntimos para certificarlo. 24 modelos diferentes

PRECIOS DE FÁBRICA.

Ultimos adelantos, cambio de velocidades, etc.

Bicicletas «The SALTLEY CYCLE Co.»

Modelo de piñón libre y dos frenos, llantas niqueladas,  
muy elegante, cartera de accesorios y bomba de cuadro.

Modelo para niños, ptas. 150. - Id. para caballeros, ptas. 175.

VENTA AL CONTADO Y A PLAZOS

GÜIDO GIARETTA.—Bordadores, II.—Madrid.

## TALAVERA

## Y GÓMEZ

ZOCODOVER, 1, 2 Y 3

**TOLEDO**

Realizan a mitad de precio todas las  
existencias de abanicos, japonés y del  
país.

## Billares

## Brunswick

HOMBRE DE PALO, 4

Mesas de precisión.

## IRRIGADORES

de zinc, cristal,  
hierro esmaltado.  
Farmacia de Santos, Plaza, 23

## SUCESORES DE A. JIMENEZ

BANQUEROS

— Casa fundada en 1840. —

Sucursal en Toledo, calle Nueva, 16, teléfono 41.

Compra y venta de Fondos públicos y Valores industriales.—  
Cobro de cupones y documentos de giro.—Compra y venta de mone-  
das de oro y billetes de Banco extranjeros.—Cuentas de Crédito.—  
Giros y cartas de Crédito.—Cuentas corrientes con interés de 5 por  
100 anual.—Préstamos con garantía personal, Hipotecaria y toda  
clase de valores públicos.—Depósitos.

### CAJA DE AHORROS

Se admiten imposiciones desde una á diez mil pesetas, devengando  
el interés el 4 por 100 anual y con la facultad de ingresar cuando se  
quiera y poder retirar en el acto parte ó el todo de lo impuesto.

Horas de Caja: de 9 á 2 y de 3 á 6.

## Oposiciones

### á Hacienda.

40 plazas con 2.000 pesetas.

(Convocadas «Gaceta 28 Mayo úl-  
timo, para bachilleres, maestros  
normales ó superiores y profesores  
o contadores mercantiles).

Preparación teórico-práctica por  
D. Enrique Adame y D. José Her-  
nández, oficiales por oposición de  
la Intervención de Hacienda de  
Toledo.

Dirección: Instituto, 25 y Barco, 11,  
de cinco á siete.

### DESTRUCCIÓN RADICAL

de todos los insectos domésticos.

MOSCAS, MOSQUITOS, ESCARABAJOS, ETC.

Pídase en todas las Droguerías, Ferreterías, Paquetería, etcé-  
tera, los insecticidas CAUBET en:

Cajas-fuelle:

Excelsior y Montenegrine

Botes-pulverizadores:

L'eclair (El Relámpago)

Representante: José Caldas de Aguilar

# ANIS



# DEL MONO

# V. da de Mariano Ortiz

ALMACÉN DE CAMAS Y MUEBLES,  
EBANISTERÍA Y TAPICERÍA

Gabinetes, despachos, comedores, dormitorios.—Sillerías de todas clases y estilos.—Pianos.—Máquinas para coser y bordar «Nauman».—Máquinas para hacer calceta y demás géneros de punto «Claes».

— VENTA A PLAZOS Y AL CONTADO —

7, Sinagoga, 7.—Toledo.—Teléfono 1.

Fábrica de muebles

y

Talleres de Carpintería mecánica

DE

## Jaime García Gamero

Plaza de Santo Domingo, 5, y Aljibes, 12  
Toledo.

TERMÓMETROS para calentura y para baño,

FARMACIA DE SANTOS, PLATA, 23.

## ARAQUE

Calzado de lujo.

## ARAQUE

Calzado económico.

## ARAQUE

Alpargatas.

Comercio, 30 y Solarejo, 10 y 11.

## VACUNA SUIZA

Farmacia de Santos, Plata, 23

## Educación é instrucción

Clases de 1.<sup>a</sup> y 2.<sup>a</sup> enseñanza á domicilio y en casa del  
Profesor D. PEDRO MARTÍN LÓPEZ  
Maestro Superior y Ex-Profesor de varios Centros de enseñanza.

PREPARACIÓN PARA EL INSTITUTO Y ESCUELAS NORMALES

Repaso de asignaturas para el Instituto y Escuelas Normales.

LECCIONES DE GRAMÁTICA CASTELLANA, ARITMÉTICA Y CÁLCULOS  
MERCANTILES, TENEDURÍA DE LIBROS POR PARTIDA DOBLE,  
MECANOGRAFÍA, DIBUJO LINEAL, CALIGRAFÍA Y ORIOGRAFÍA

HONORARIOS MÓDICOS

BARCO, 4.—TOLEDO

HORAS DE CONSULTA: De 9 á 12, mañana y de 3 á 6, tarde.

## CONSULTORIO ODONTOLÓGICO

ZOCODOVER, 51

A CARGO DEL DOCTOR

Fernández

de Jáuregui.

Odontólogo (Cirujano-Dentista) de la Facultad de Medicina de Madrid y de la Academia Infantería.

Especialista en Cirugía y trabajos de oro.

# Café tostado

## “LA CAMPANA”

el mejor de los mejores.

Coloniales y especialidades alimenticias.

## CAMARASA Y MORALES

Sillería, 19 y 21. TOLEDO Teléfono, 313

# PATRIA CHICA

PUBLICACIÓN SEMANAL

## SUSCRIPCIÓN

Toledo, trimestre. 1,50  
Fuera de id. id. . . 2,00 >

Los pagos adelantados.

Número: 10 céntimos.

TELÉFONO 316

Año II Núm. 86.  
Viernes-29 Agosto-1913

GERENTE:

SANTIAGO CAMARASA

Toda la correspondencia será dirigida  
al Gerente.

Gerencia:

Núñez de Arce, 12

## ORIENTACIONES

No se nos escapa a nosotros el movimiento de desconfianza y la actitud de recelo en que pudiera el público colocarse al observar el cambio constante del *alto personal* de nuestra Redacción.

No entra tampoco en nuestro ánimo dar explicaciones a nadie de lo que a nosotros únicamente incumbe. Mas, sin embargo, tan notables fueron en poco tiempo las transformaciones, que, para no dar lugar a maliciosas sospechas que pudieran resolverse en detrimento de nuestra formalidad y de nuestro crédito, confeccionamos ligeramente estas breves cuartillas, por vía de explicación de nuestra conducta pasada, al par que definimos y concretamos nuestra orientación futura.

Someramente, muy de pasada, aprovechamos este motivo para presentar al público a nuestro nuevo Director, el ilustrado y valiente periodista Clemente Alvaréz-Arenas, y anunciar con satisfacción visible el retorno al seno de esta Redacción de nuestro antiguo gerente, el culto y joven Santiago Camarasa, a quien sus trabajos privados alejaron un poco de nosotros.

No es esta cuestión que hoy planteamos, una nueva orientación impuesta, un arbitrario cambio de postura, no; no es sino un obligado paso en nuestra victoriosa marcha evolutiva, es ascender un peldaño en la escala de nuestro progreso para colocarnos a tono del público que nos rodea.

Muy otras son las circunstancias que nos rodean de aquellas que nos rodeaban cuando por primera vez pisamos la arena en quencles y acaso mal pertrechados, pero altivos, desafiadores, dispuestos a vencer, confiados en nuestra juventud y en nuestra lucha noble.

Muy otros eran los acontecimientos que nos rodeaban cuando, atendiendo al imperativo llamamiento de nuestra conciencia, acudimos presurosos al estadio del periodismo decididos a no consentir ni un momento más, el vergonzoso espectáculo de nuestra política, el sonrojante sainete que *nuestros hombres* representaban.

Cuando la política toledana era un albañal; cuando las oficinas oficiales eran tenebrosas covachuelas donde se hacían toda clase de manejos que pocas veces trascendían; cuando la vida de este noble pueblo se deslizaba lánguida, a merced de unos pocos *señores*, políticos y no políticos, que tenían la sartén del mango, sin que los ciudadanos honrados tuvieran valentía para levantarse contra tan desquiciado orden de cosas, ni la raquílica Prensa, entonces existente, sectaria y ñoña, supiera encauzar la opinión por derroteros redentores, entonces nuestra audacia nos aconsejó la urgencia de un remedio heroico.

Y al observar de una parte un pueblo dormido que miraba indiferente las cosas públicas y de otra unos mangoneadores que explotaban esta indolente actitud, comprendimos que para poder incorporarnos a la ruta del progreso y entrar en el concierto de la civilización, era necesario de toda necesidad despertar a latigazos a los durmientes y a los inícuos explotadores arrojarlos de sus pedestales a puntapié seco. Y apelamos a las estridencias, gritando para ser oídos, haciendo campañas ruidosas para abrirnos paso.

Muy otras son hoy las circunstancias, decimos. Sin modestias ni humildanzas, que son estúpidas virtudes que envilecen, manifestamos terminantemente que PATRIA CHICA ha plantado el jalón que señala una mejor época.

Hoy que siguiendo nuestro ejemplo detrás de nosotros llegaron otros y la Prensa toledana ha adquirido una supre-

macía hasta ahora desconocida; ahora cuando la política ha alcanzado una importancia capital; cuando la opinión ejerce una fuerza directa e irresistible; cuando el pueblo ha tomado una intervención creciente en la dirección de los negocios públicos; cuando no muy lejanos sangrientos sucesos y actos públicos presentes, no acusan el vivir consciente de nuestro pueblo, donde solo hablar de la decontada apatía resulta un chiste de mal gusto, diputamos que la época de las estridencias está pasada y opinamos que lo que enfermos nos dió salud, sanos pudieran causarnos enfermedad.

No significa esta alteración de conducta en los medios, un divorcio del programa que desde el primer número venimos cumpliendo, ni mucho menos una renuncia de nuestro abolengo un si es no es pendenciero.

Consecuentes con nuestra historia, entramos en una nueva época precipitados por los acontecimientos; pero no olvidamos que nuestra mocedad un poco loca se aviene, mejor que con la sensatez, con nuestra tradicional, brutal, salvaje independencia.

## PASIONARIAS

Fara Florentino Serrano.

Yo no quise abrazarte en tu casa...  
Te veré cuando pudra su cuerpo;  
cuando asome la risa a tus labios,  
cuando vuelva a tu charla el ingenio  
con frases alegres  
como en otros tiempos  
que no daban tus ojos el llanto  
ni sufrieras amargos recuerdos.  
Cuando tengas los ojos orlados  
de color violáceo y sangriento  
como estela de amores sublimes  
que un día murieron  
y dejaron la nieve en el alma  
de tus hijos, quedándose huérfanos.  
Luche solo tu espíritu fuerte,  
con cariño, con calma, en silencio,

llora solo las últimas páginas  
de una vida que fué tuya un tiempo.  
Yo seré quien descubra la herida  
con el pobre sentir de mis versos  
cuando llegue la fecha solemne  
de años venideros  
que te harán recordar a la hembra,  
a la madre de aquellos engendros  
que miraron con llanto en los ojos  
a los hombres que un día salieron  
de tu casa, llevando en sus hombros  
un rígido cuerpo.

.....  
En las horas que te halles dormido  
lucharás con febriles ensueños,  
y en el corto pasar de la vida  
soñarás despierto.  
Y verás a tu esposa risueña,  
amorosa abrazada a tu cuello,  
con el traje de novia vestida,  
confundido en el tuyo su aliento  
mientras sellan tus labios su rostro  
con cálidos besos.  
Soñarás con las horas horribles  
que sufriera al rasgarse su cuerpo  
para dar esos frutos del alma  
que hoy son tu consuelo.  
Y verás repetirse la escena  
de una noche de lluvias y truenos;  
cuando entraste lloroso en su alcoba  
y quedaste mirando aquel lecho,  
testigo sagrado  
de dichas y duelo,  
donde dió una tarde  
de su vida el respiro postrero...

.....  
Yo no quise abrazarte en tu casa  
antes de su entierro...  
Yo esperaba tejer la corona  
que ofrendara mi sacro recuerdo,  
con estrofas de pálidos tonos,  
con la flor predilecta en mi huerto,  
con sentida y cruel «Pasionaria»  
que te hará sollozar, al recuerdo  
de aquel sér que fué bueno en la tierra  
¡y que tal vez nos ve desde el cielo!...  
.....  
¡Yo también he llorado al cantarla!...  
¡Yo también he llorado escribiendo!...

Arturo Garcés.

## LAS AGUAS DE BURGUILLOS

### Fecha memorable.

Memorable es en efecto, de feliz y grato recuerdo y muy digna de conservarse en la memoria, la fecha del 24 de Agosto de 1913, en que un puñado de hombres de buena voluntad, acreditando una vez más el título de «Asociación Defensora de los Intereses de Toledo», se reúnen en el Ayuntamiento para después de grandes desvelos y de una labor constante, ofrecer a su pueblo resuelto el problema de la traída de aguas potables, problema que parecía de difícil solución y que ha venido a resolver una

necesidad desde hace tiempo sentida en Toledo.

Si digna de elogio es esta Asociación, si por sus hechos anteriores no hubiera merecido justamente el aprecio y la consideración de las gentes, bastaría sólo este para acreditarla, como defensora de nuestros intereses.

La reunión del domingo, el espectáculo que en ella se dió de entusiasmo y de interés para llevar a cabo la traída de aguas de Burguillos, proponiéndose entregar al Ayuntamiento, no sólo el proyecto, sino también dar resuelto el problema económico de la cuestión, quedará sin duda grabado con caracteres indelebles en las memorias de cuantos tuvimos el placer de presenciarlo.

Todo cuanto pudiéramos decir en alabanza de esta célebre reunión de la «Defensora», sería pálido, porque hay un hecho muy elocuente, que es el resultado de la suscripción que se inició, y que no publicamos por falta de espacio.

No hacemos historia del asunto, porque conocido de todos es el trámite que esta cuestión ha seguido.

Deseosa esta Sociedad de satisfacer el deseo constante, la verdadera necesidad de dotar a Toledo de buenas y abundantes aguas, fué casi desde su fundación su principal punto de mira y no ha descansado en su tarea hasta que lo ha conseguido.

Hoy recibe el premio a su constancia, viendo que lo que en un principio parecían utopías, hoy son realidades, pues podemos afirmar sin temor a equivocarnos que Toledo tendrá en breve plazo aguas potables.

Mil plácemes merece la Defensora, y nosotros desde aquí se los enviamos, esperando poderseles dar a nuestro Ayuntamiento en breve por la ejecución de las obras. Proyecto, tiene; dinero, se le dará; no creemos que quedará Toledo sin las aguas desde tanto tiempo apetecidas.

Pecáramos de injustos si no hiciésemos público el merecido elogio a que por su desprendimiento es acreedor el Sr. Leyun, poniendo a disposición, para la realización del proyecto, desde 1 a 600.000 pesetas, total de la cantidad presupuestada. Por ahora se ha suscripto con 125.000 pesetas.

La suscripción va adquiriendo una cifra considerable, y de esperar es que, dado el entusiasmo que existe, dentro de poco esté cubierta la cantidad total. Toledo entero está de enhorabuena.

\*\*\*

## Alto y claro.

Ya están los liberales toledanos perfectamente organizados.

Por un lado los disidentes con Novales; por su camino los romanonistas.

Sólo quedan los jóvenes liberales, por más que éstos tienen su ruta bien marcada.

Son... camino que no va a ninguna parte.

\*\*\*

Los carteles convocando a la reunión de los romanonistas han sido muy sabrosamente comentados.

En ellos no se hablaba sino de adhesión a la jefatura de Romanones, y entonces algunos creyeron que era un *lapsus* del que los redactó.

Pero después, oyendo al Sr. Relanzón, se vió muy clara la orientación, no necesitan programa ni zarandajas.

Romanones tiene la sartén por el mango.

¿Qué mejor orientación?

\*\*\*

Nos dicen—y como rumor lo acogemos—que en una céntrica parroquia, se trata de vender unos marcos de algún valor artístico y hasta algún Greco.

Procuraremos informarnos y si el rumor fuese cierto, no habíamos de ser remisos en descubrir la trama del negocio.

Y hablaremos como acostumbramos. ¡Alto y claro!

\*\*\*

El *Castellano*, en su último número pide a los diputados provinciales dediquen su atención al precario estado de los agricultores y traten de difundir entre éstos los adelantos agrícolas.

No se moleste el querido colega; para esto no encuentran fondo los diputados famosos.

Si acaso fuera aumentar empleados verían de encontrarlo.

\*\*\*

El Sr. Leyun que no ha pedido nada á los electores de Toledo, entrega para la traída de aguas de Burguillos, 125.000 pesetas.

Tienen la palabra los señores senadores por la provincia y el Sr. Novales, nuestro elocuente diputado.

## TOLEDANA

Por la desierta calle  
del típico Toledo  
avanza erguido un joven  
con paso fuerte y lento;

## LADRAR A LA LUNA

Sr. D. Santiago Camarasa.

Mi querido amigo:

Dende muy lejanas... *tierras*  
 esta misiva le envío  
 deseándole salud  
 así como a los amigos.  
 Cosas que no son del caso  
 presente, dieron motivo  
 a ausentarse de Toledo  
 a este cura, y a Benito  
 sin decir oste ni moste,  
 es decir, a lo borrico;  
 pero lo que está en la sangre  
 no se p é echar de sí mismo  
 y es cosa muy natural  
 de burgueses sin principios,  
 de gentuza, como dicen  
 más de cuatro señoritos  
 de esos que escriben periódicos  
 a fuerza de desatinos.  
 Tratándose de nosotros,  
 creo, don Santiago amigo,  
 dispensen la metedura  
 de no habernos despedido  
 a cambio... de las noticias  
 que le daremos del Limbo,  
 mansión de luz y sic moscas  
 en donde hemos aprendido  
 a hablar como las presonas,  
 a ser cuasi cuasi finos,  
 a saber de todo un poco  
 como sabe cualquier chico  
 del Estituto, que es sabio  
 dende que le dan el Título.  
 En el Limbo, se está bien...  
 preguntéle a Justito  
 Villarreal y congeneres  
 de ese Ilustre Municipio,  
 a los que, como turistas  
 en esta *tierra* hemos visto  
 tomando apuntes y... cosas  
 pa saber decir: «He dicho»;  
 pero amigo, la nostalgia  
 del país, nos ha vencido  
 y volvemos a Toledo  
 con lo que hemos aprendido,  
 porque el que quiere a su patria  
 (si no es Concejal de oficio)  
 lejos de ella estar no puede  
 mejor, ni en el cielo mismo.  
 Por un amigo de usted  
 que alguna vez nos ha escrito,  
 ya con dolor, ya con rabia,  
 Benito y yo hemos sabido  
 de usted y de PATRIA CHICA,  
 así como de *sus chicos*;  
 pero de eso ya hablaremos  
 cuando echemos un tresillo

soportales, y templos;  
 cruza por callejones  
 apartados y estrechos;  
 al fin no encuentra a nadie.  
 ¡La tradición ha muerto!

La noche va pasada  
 sus iras de soberbio  
 no calma en la palea:  
 ¡nadie responde al reto!  
 Por fin, desesperado  
 rendido y soñoliento  
 entra en la churrería  
 y con altivo gesto  
 se come cinco churros  
 mojados... en recuelo.

A. G. Cardaña.

## LOS EXPLORADORES TOLEDANOS

Continuando éstos sus excursiones semanales, marcharon el domingo, a las ocho de la mañana, al Campamento de los Alijares, donde se dedicaron a la práctica de sus acostumbrados ejercicios especiales y de conjunto.

Levantaron y plegaron tiendas, aprendieron a guisar al aire libre una paella, que se comieron con gusto, jugaron, función tan necesaria en los niños como la de correr y respirar; repasaron los nudos más usuales, el telégrafo de banderas, el código del explorador con sus comentarios, se ensayaron en recorrer a pie dos kilómetros en quince minutos y a desfilar en columna de honor.

A las siete de la tarde comenzaron su marcha de regreso, descendiendo al arroyo de la Rosa, por cuyas pintorescas y abruptas márgenes se remontaron hasta el Sur de Santa Ana.

Esta marcha, por terrenos absolutamente desconocidos, abriéndose paso entre abrojos y zarzales y bajo horizontes variados y reducidos, como otras que los exploradores toledanos vienen haciendo, ha servido para perfeccionarse en la exploración y orientación, modo de salvar obstáculos y gozar, á la vez, del variadísimo paisaje toledano.

El martes y miércoles continuaron su labor comenzada de estudiar nuestros monumentos, visitando también algunos de los establecimientos de artes e industrias, entre los cuales hacemos mención del de carpintería de Jaime García Gameiro y el de cincelado de Juan Ballesteros, que tan alto han sabido colocar el nombre de Toledo.

Un testigo presencial.

III  
 al pie de baja reja  
 detiénese tosiendo.  
 Vuelve la paz augusta,  
 renuévase el silencio;  
 en la noche solemne  
 todo reposa quieto.  
 En la torre cercana  
 las campanas del templo  
 extienden en el aire  
 sus horas de misterio.  
 A poco, quejumbroso,  
 doliente, lastimero;  
 pone una nota triste  
 el canto del sereno.  
 las copas de los árboles  
 que mece y dobla el viento  
 semejan cabezotas  
 de fantasmones tétricos.  
 Rasga la noche oscura  
 un resplandor de fuego.  
 Todo se humilla y tiembla  
 bajo rugiente trueno.  
 El joven se impacienta  
 febril, nervioso, inquieto,  
 repite las señales  
 solo responde el eco.  
 La espera ha sido larga  
 la reja no se ha abierto  
 por más que tose y tose  
 nadie contesta dentro.  
 Con rara violencia  
 la ráfaga de viento  
 arrastra del amante  
 el luciente chambergo,  
 corre tras él, lo pisa  
 recegeló del suelo;  
 mientras, flamea su capa  
 como un banderín negro.  
 Dijérase una broma  
 de brujas y de espectros.  
 Levantóse furioso  
 y márchase colérico;  
 al pasar por la reja  
 sus labios de blasfemo  
 injurian con su frase  
 al ser amado y bello.

Embozado en su capa  
 aléjase el mancebo  
 sus pasos suenan, suenan  
 hasta perderse lejos...  
 Evocando leyendas  
 de más felices tiempos,  
 cuando un malhumorado  
 amante, pendenciero  
 hallaba siempre un hombre  
 que aceptara su reto;  
 él busca un pecho hidalgo  
 donde clavar su acero.  
 Soñando un enemigo  
 fantástico y supuesto,  
 pasa por cobertizos,

o un mus o un tute arrastrao,  
 lo que ustez juzgue más fino.  
 ¡Si viera ustez, Camarasa,  
 si viera ustez, Santiaguito  
 las tierras que hemos andado  
 y lo que hemos aprendido!  
 Lo que más nos ha gustado  
 de todo cuanto hemos visto  
 ha sido Jauja... después  
 las Batuecas; pero amigo,  
 también tienen sus defectos,  
 y es que sufren Municipios  
 como en esa pobre tierra  
 de garbanzos y de timos,  
 porque ha de saber ustez  
 que también hay caciquismos  
 y quien cambia la casaca  
 por valor de un panecillo  
 y quien claudica y se vende  
 por media azumbre de vino.  
 También en Jauja hay proyecto  
 y en las Batuecas lo mismo  
 para que alumbren las aguas...  
 ¡del mismísimo Burguillos!  
 el que sin un voto en contra  
 se aprobó, como ahí, lo mismo,  
 y dentro de quince días,  
 tendrán el preciado líquido  
 para lavarse la cara  
 y cualquier otro sitio  
 donde tengan la conciencia  
 o el cerebro ennegreció  
 los Jaujeños y Batuecos  
 y los hombres sin principios;  
 pero que a la postre... comen  
 si ser puede a dos carrillos.  
 En fin, un poco ilustrados  
 volvemos a ser *vecinos*  
 de la Ciudad Imperial,  
 diosa del retrospectivo  
 y del *lo más eres tú*,  
 ¡Cuando todos son lo mismo!  
 con tan raras escepciones  
 que no llegarán a cinco  
 los que sean en su tierra  
 sacerdotes del civismo.  
 En fin, volvemos a casa  
 por nostalgia de Benito  
 en tiempo de los melones  
 (que no es en verdad buen sino)  
 según una coz de Beni  
*a arrear que vas por hilo*,  
 siquiera a los del Concejo  
 y algunos diputadillos  
 que lo hacen mal, no nos den  
 ni la palabra de Cristo.  
 Antes, toreábamos mal  
 por esos mundos, novillos,  
 pero hoy con la alternativa  
 seremos Belmontes finos  
 y fenómenos matando  
 Veraguas (por ser vecinos)

a la primera estocá,  
 y tente tieso Perico  
 porque en el Limbo torero  
 Beni y yo hemos adquirido  
 material pa las corrias  
 excelente, superfino,  
 ya se den en esa plaza  
 u en la de otro Municipio...

Llegamos mañana juévedes  
 a las cuatro menos cinco  
 en Biplano *Peri Beni*  
 Júpiter Capitolino  
 de veinte mil H. P.  
 o sean cien mil borricos  
 de fuerza, que evolucionan  
 como todos los pollinos  
 que no voten el proyecto  
 de las aguas de Burguillos.  
 Aterrizaremos bien,  
 pues que ya semos peritos,  
 en donde nos de la gana  
 sin pedir premio permiso  
 al Concejo toledano  
 ni al Consejo de Ministros.  
 Y no va más por ahora.  
 Afetos a los amigos,  
 palos a quien mal nos quiera  
 que nos supone un comino.  
 † por no saber firmar  
 Beni. Le besa,

Perico.

#### DEL CONCEJO

### Reconociendo una campaña.

Cuando nosotros desde nuestras columnas hemos hecho denuncias y hemos criticado la mala marcha administrativa de nuestro Ayuntamiento, hemos sido objeto de censuras por parte de nuestros Concejales, calificándonos de insidiosos y sistemáticos. Nosotros, apesar de esto y de que se nos trataba con desconsideración y hasta con desprecio, no hemos cesado en nuestra empresa y hemos seguido el camino que desde un principio nos habíamos propuesto sin hacer caso a las censuras, seguros de que algún día habían de darnos la razón.

Hoy podemos estar satisfechos de que nuestra labor ha sido calificada de justa.

Un Concejal, el Sr. Cano, el que tal vez haya sido más duro para con nosotros, no ha tenido más remedio, porque ya las cosas no podían tolerarse más tiempo, que en plena sesión pública hacer presente su desagrado, y después de leer unas cifras que de una manera clara y terminante ponían de relieve el desconcierto administrativo, exclamar:

—¡Ahora comprenderéis, después de leído esto, la razón que tienen para censurar al Ayuntamiento!

Después de esto, nuestras conciencias están tranquilas, porque alguna vez habíamos llegado a dudar si éramos los equivocados nosotros; pero después de lo dicho por el Sr. Cano, después de aquellas cifras elocuentes que nos leyó, después de desechar al Sr. Alcalde la distribución de fondos para el mes de Septiembre, no tenemos más remedio que gritar y gritar muy alto que nuestras campañas han sido justas, no insidiosas.

Dik.

## MUNICIPALERIAS

### Sesión del 27 de Agosto de 1913.

Fué presidida por el Sr. Bueno y asistieron ocho señores Concejales.

Aprobada que fué el acta de la sesión anterior, se leyó la distribución de fondos para el mes de Septiembre.

El Sr. Cano pide la palabra para insistir en las manifestaciones que ya había hecho en anteriores ocasiones en contra de la forma de hacer la distribución de fondos por dozavas partes.

Se lamenta que tenga que oponerse a la aprobación de dicha distribución no estando el Sr. Ledesma presidiendo, por si pudiera creerse que era otro su objeto y además por la causa que a dicho señor le impedía asistir a la sesión.

Examina gasto por gasto y pregunta a los señores Concejales si creen pueden pagarse por dozavas partes los gastos de los festejos del Corpus, feria, arbolado, etc.; cuando éstos tienen una fecha determinada tanto para su ejecución como para su pago.

Vuelve a preguntar a sus compañeros si creen en conciencia que en el próximo Septiembre van a invertirse ciento veinticinco pesetas en equipos y vestuario para los guardias.

Examina también los gastos de 316,40 y 250 pesetas que se destinan respectivamente para el Laboratorio, Matarife, material de escuelas, etc., etc.

Protesta de que las obras que ejecuta el Ayuntamiento, como alcantarillado, empedrado, etc., el Alcalde no dé cuenta ni consulte antes a los señores Concejales añadiendo que no expresa con más energía en el asunto por no hallarse presente el Sr. Ledesma.

Interrumpe el Sr. Villarreal y a éste llama la Presidencia al orden.

Apela a la conciencia de los señores

Concejales y termina excitándoles que voten en contra.

El Sr. Villarreal ruega que se apruebe la distribución de fondos del mes de Septiembre por ser, dice, de ley.

Interrumpe el Sr. Cano y el Sr. Villarreal protesta.

Interviene la Presidencia y corta el incidente.

Argumenta su tesis de que está bien hecha la distribución aun en lo referente a obras que no se han de realizar, diciendo, que las cantidades que se destinaban a dichas obras pueden suplir contingencia del momento, casos imprevistos, sin que el Alcalde quede sin medios con que hacer frente a dichas contingencias.

El Sr. Cano vuelve a insistir en sus anteriores manifestaciones y hace notar lo raro que resulta que para el uniforme de un guardia se destinen 125 pesetas, siendo así que los uniformes de la guardia municipal han costado cada uno cincuenta. Y vuelve a hacer la misma pregunta de que si creen en conciencia los señores Concejales que dicho gasto se va a llevar efecto.

El Sr. Conde comienza por reconocer desde luego lo imprudente de hacer en tal forma la distribución de fondos por existir falta de explicaciones de que dichas necesidades sean tan absolutas o obedezcan a otras causas.

Ruega que conforme a ley informe el señor Contador municipal.

El Sr. Cano hace notar quién es el que defiende al Alcalde.

El Sr. Villarreal protesta de las palabras del anterior por considerarlas que ofenden a un señor Concejales.

El Sr. Cano dice que porque el señor Villarreal pertenece a una agrupación política que hace unos días se ha organizado, por eso defiende al Sr. Alcalde.

Nuevas protestas del Sr. Villarreal e interviene la Presidencia rogando a este último que no haga ciertos modales trágicos. (Risas).

Ruega a su vez al Sr. Cano tenga en cuenta su interinidad en la Presidencia y no le dé la uoche.

Después de algunas palabras termina el incidente.

El Sr. Cano insiste en sus anteriores manifestaciones de que informe el señor Contador.

El Sr. Muro da su opinión, que consiste en dividir la distribución de fondos en dos partes: una de ellas, que son los gastos acordados en los presupuestos, y la

otra la que contiene los que la Alcaldía considera necesarios para el próximo mes.

Contra estos últimos dice, votará en contra por no contar antes con los Concejales el señor Ordenador de pagos, el Alcalde.

El Sr. Cano vuelve a hacer un llamamiento a la conciencia de los señores Concejales, para que juzguen si está bien o no la distribución de fondos.

Para demostrar lo perjudicial que es ese sistema analiza el presupuesto.

Dice que de las cuarenta y tres mil pesetas presupuestadas para ejecución de obras por administración se habían gastado ya más de treinta mil, en caminos vecinales y pregunta, ¿dónde está esa cantidad en caminos vecinales?

Termina manteniéndose en sus manifestaciones.

El Sr. López pide la palabra y comienza diciendo, que está ya cansado de hablar de estos asuntos por su resultado negativo.

*Considera a la lista de jornales como la segunda beneficencia.*

Abunda en los mismos conceptos que el primer impugnador, aunque dice que no llevará su oposición a tal extremo de impedir su aprobación y que por lo tanto votará a favor.

El Sr. Cano vuelve a insistir en sus acertadas manifestaciones y pregunta al Sr. López que quiere permanecer entre dos aguas; ¿cree su señoría que se van a hacer obras de alcantarillado? (el señor López hace signos negativos), y añade entonces que no se explica el por qué del voto aprobatorio de dicho señor.

El dice que por su parte no autorizará obras que no se vayan a ejecutar.

Sigue después su estudio del presupuesto y del estado casi agotado en que se encuentra.

Señala como cosa muy curiosa de la administración que se hace en nuestro Ayuntamiento, lo siguiente:

Que estando próximo el período de lluvias, tendrá el Concejo necesidad de hacer reparaciones en su edificio, a consecuencia de las goteras que aquéllas ocasionen, y se encontrará con que no puede hacerlas porque del presupuesto de mil pesetas destinado a conservar dicho edificio, sólo quedan *quinque pesetas!*

Deduce de esto dicho señor la razón que asiste a todos cuantos se quejan y se han quejado de la mala administración municipal, y añade, que él defendió por pundonor al Municipio de dichos ataques, porque se le hacía responsable a todo, él, siendo así, que el único a quien se le

puede censurar es al que ordena y hace dicha administración.

Continúa examinando el presupuesto diciendo, que de las *quinientas* pesetas destinadas para mobiliario, sólo quedan ciento ochenta y dos y no se ve por ninguna parte el empleo de dicha cantidad. Del presupuesto de ochocientas pesetas, para arreglo de murallas, lee una relación que tiene a la vista, que quedan cincuenta y cinco y del presupuesto del común siete pesetas.

Menciona también otros varios, que por no cansar a los lectores, hacemos aquí punto.

El Sr. López habla para aclarar sus manifestaciones y dice que pueden por aquella vez aprobar la distribución y luego según el derecho que tienen los Concejales, inspeccionar en las cuentas si dichas atenciones se han cubierto.

El Sr. Cano dice que es una candidez lo dicho por el Sr. López, candidez que el ya sufrió, creyendo que los libros de cuentas del Municipio podrían ilustrar algo.

Explica cómo se hacen los asientos en los libros, que consiste por ejemplo en poner, *doscientas pesetas por material de escuelas*, sin especificar que clase de material, ni nada que pueda en cualquier momento comprobar la veracidad o exactitud de dichos asientos, lo que refuta muy elocuentemente la cándida inspección de los señores Concejales a que aludía el Sr. López (D. León).

Respecto al derecho que tienen los Concejales de recurrir al recurso de alzada a que se refería también el Sr. López dice, que en ellos no tiene fe ninguna y le extraña sobremanera que el Sr. López no se acuerde de uno famoso que no ha mucho se entabló, y que el Ministro contestó que él no entendía de eso.

Hace referencia también a uno que él tiene entablado sin que tenga esperanza de que se resuelva y añade diciendo, que aunque se ofenda el Sr. Villarreal, tiene ahora menos esperanza con el actual Gobernador de que dicho recurso quede terminado.

Vuelve a insistir en sus apreciaciones y excita a sus compañeros voten en contra.

El Sr. Conde se expresa también en el sentido de que el Alcalde debe antes de ordenar la ejecución de obras, dar cuenta a los señores Concejales de sus proyectos aunque desde luego nadie duda, ni ha dudado nunca de la honorabilidad y honradez proverbial del Sr. Ledesma.

Cree que debe hacerse así por ser de

necesidad y para la buena marcha de la Administración Municipal.

Y que respecto a gastos de material de escuelas, laboratorio, etc., se especifique la clase de material a que se refiere, en todos sus detalles, para que de igual manera se haga constar luego en los libros de cuentas.

Sin embargo cree que por aquella vez debe aprobarse la distribución de fondos para no entorpecer la marcha normal del Ayuntamiento.

El Sr. Muro insiste en dividir en dos partes la distribución de fondos y el señor Cano acaba por convencerle que no es menester tal división y de que hay que votar todo unido.

También aclara las dudas que su oposición pudiera ocasionar referente al señor Ledesma, diciendo que él nunca se le ocurrió en modo alguno recelar en lo más mínimo de la honradez de dicho señor, cuanto que a él y a todo Toledo le consta, lo escrupuloso que es el Sr. Alcalde en estos asuntos.

Insiste nuevamente en pedir voten en contra los Concejales atendiendo al dictado de su conciencia que les ha hecho decir que es una corruptela con la que hay que terminar, de hacer como hoy se hace la distribución de fondos.

Termina diciendo que de no hacerlo así, no esperará nada de la conciencia de sus compañeros.

(El Sr. Conde abandona el salón).

La Presidencia solicita del Sr. Cano desista de su actitud por aquella noche, pero en vista de la negativa de dicho señor, es puesta a votación la distribución de fondos para el mes de Septiembre siendo desaprobada con el voto en contra del Sr. Villarreal.

A continuación se dió lectura a una moción de la Alcaldía, solicitando autorización para invertir mil pesetas en el traslado de instalación de decorado y butacas en el Teatro de Rojas, con motivo de las obras que en el mismo se han de realizar.

El Sr. Muro se niega autorizar con su voto la autorización que la Alcaldía solicita, pues cree que debió proveerse dicho gasto al hacerse el proyecto, no queriendo contraer con su aprobación responsabilidad alguna.

El Sr. Cano considera exagerada la cifra de mil pesetas que se solicita en dicha moción y se opone también a su aprobación.

Se suscita un pequeño incidente entre los Sres. Moraleda y Cano a consecuencia de palabras pronunciadas por éste.

El Sr. Villarreal *solito* defiende la moción y los Sres. Cano y Moraleda intervienen para que se les diga qué responsabilidad alcanza al contratista en el caso de que para el 30 de Septiembre no se hubiesen terminado las obras.

El cronista pudo apreciar con asombro que al contratista no le alcanza ninguna responsabilidad y de exigir alguna tendría que ser al Ayuntamiento.

La Presidencia también ruega en este asunto, a los señores Concejales aprueben la moción de la Alcaldía por los perjuicios que podía ocasionar y muy particularmente al Municipio.

Después de mucho disentir fué aprobada la moción.

Es concedida una licencia para ejecutar obras a D. Jesús Echevarría.

#### RUEGOS Y PREGUNTAS

El Sr. Cano entre otros, ruega se acuerde conste en acta el sentimiento de la Corporación por la enfermedad del Prelado y así se acuerda.

El Sr. Villarreal pide también conste en acta el sentimiento por la muerte del cabo de municipales D. Clemente García y el Sr. Cano que se concedan a su viuda dos pagas de tocas.

Con la aprobación de estos dos últimos ruegos se dió por terminada la sesión.

#### Resumen:

Que el Sr. Cano con su confesión referente a la mala administración municipal, ha aprobado todo cuanto sobre el particular se ha dicho en la Prensa y en el mitin.

Que ya no es solamente la Prensa la que pregunta asombrada por boca de uno de sus periódicos, *El Castellano*: ¿dónde están esas obras públicas? ya es también el Sr. Cano, el que lo hace, el que antes despreció a la Prensa.

Hora era, Sr. Cano, que alguna vez se hiciera justicia y por tal motivo y por su valiente actitud en la sesión pasada, le da las gracias y le felicita el cronista,

Fray Clarines.

## El Dr. Piga.

Causando penosísima impresión, se conoció ayer la noticia de que el ilustrado Dr. Piga se encontraba gravísimamente enfermo.

La noche última la ha pasado bastante tranquilo descansando, habiendo fundadas esperanzas de un pronto y total restablecimiento, no confirmándose así los

rumores que durante el día de ayer circularon.

Todo Toledo acudió ayer al domicilio del Sr. Piga, testimonio vivísimo de las muchas simpatías que el joven Doctor tiene entre todas las clases sociales.

## Una obra de caridad.

Un soldado toledano, herido en un combate en Tetuán, ha regresado a Toledo, convaleciente, al lado de sus padres; éstos se hallan en la indigencia, estando enfermo el cabeza de familia y careciendo de lo más necesario.

El referido padre dice, y con sobrada razón, que ha dado por la Patria lo que tenía: un hijo sano que vuelve atravesado por una bala de los rifeños.

Y es triste, verdaderamente triste, que no haya en ese hogar pan para los que van a defender con valentía la causa de la lucha en el Rif.

Nosotros imploramos un socorro de las personas pudientes de Toledo para esta desgraciada familia, que será bendito por la Justicia divina y agradecido por los que lloran la falta de pan.

En nuestra Redacción existen datos para que sepan las personas piadosas a quién y cómo socorren.

¿Dejarán pasar, los que puedan, este acto verdaderamente humanitario?

Entonces, ¿qué pensarán los hijos de Toledo que les espera a la vuelta de una campaña?

Porque el herido de referencia es toledano.

## LIBROS Y PERIODICOS

### Leopoldo Bejarano.

*El Libro Popular* publica en su número de hoy un interesantísimo relato de Leopoldo Bejarano con el sugestivo título de *Episodios de las guerras de Africa, contados por mi caballo*.

La obra de Leopoldo Bejarano, el autor de tantas y tan bellísimas crónicas de la guerra, llamará seguramente la atención de todos, porque no se trata de sucesos novelescos, sino de dos historias verdaderas. La una es el rapto de una mora, transformada más tarde en princesa española, en el que tomaron parte figuras tan prestigiosas como el entonces capitán de artillería D. José López Domínguez, el ilustre político y periodista Carlos Navarra Rodrigo y el famoso escritor D. José Navarrete.

A esta bella narración de la guerra de



Africa del año 1860 sucede otra página no menos hermosa, pero intensamente trágica, acaecida el día de San Juan del año corriente en Laucien, de la que fué protagonista un valeroso oficial aprisionado por las kábilas.

La reputación de Leopoldo Bejarano, que escribió estos episodios en los camamentos de nuestras fuerzas coloniales, nos ahorra todo elogio.

Un dibujante, tan modesto como notable, *Demetrio*, ha ilustrado la producción de Bejarano y en sus dibujos ha tenido el acierto de ajustarse estrictamente a la realidad, huyendo de fáciles y cómodos eclecticismos y pintando moros, judíos y cristianos tales como son y no como los ingen artistas demasiado meridionales.

El último número de *El Libro Popular* constituirá, seguramente, un gran éxito para tan popular revista y para el autor y el dibujante.

## RECLAMACIONES Y OTROS EXCESOS

Para el Sr. Alcalde:

Es verdaderamente vergonzoso el estado de abandono en que se encuentra el Callejón del Nuncio Viejo, en el cual las ratas campan por sus respetos, constituyendo esto por diferentes causas, molestias para los transeuntes y vecinos del mismo.

No podría el Sr. Alcalde ordenar fuera tapado el enorme boquete por donde entran y salen las ratas en dicho callejón?

No podría también disponer fuera borrado un letrero puesto encima del nombre del callejón en el que se lee: *esta calle de Toledo*, que constituye una ofensa, ¿una broma de mal gusto para los toledanos?

Esperamos sea atendido nuestro ruego.

## DE INFORMACIÓN

### De la semana.

**Actos religiosos.**—Fueron los que tuvieron lugar en la Catedral el pasado viernes con motivo de ser la octava de la Virgen del Sagrario, Patrona de Toledo.

Por la mañana predicó un elocuente sermón el M. I. Sr. D. Francisco Frutos Valiente, capellán mayor de Reyes, que fué escuchado por numerosos fieles, de los que se oía como siempre de oír su flúida palabra.

La procesión de la imagen de la Vir-

gen por el interior de la iglesia se verificó por la tarde, asistiendo también numeroso público.

### Política romanonista toledana.

**Reunión.**—El pasado domingo tuvo lugar en el salón «Echegaray» la constitución en Toledo del partido, o mejor dicho, de la agrupación política que sigue las orientaciones del Sr. Conde de Romanones.

El motivo u objeto de la reunión fué explicada por la Comisión organizadora compuesta de los Sres. Montoya, Relanzón, Ledesma (D. Félix y D. Gregorio) y Alvarez.

También dieron cuenta de las entrevistas celebradas con el Conde de Romanones y Ministro de la Gobernación D. Santiago y asimismo se leyó una carta del primero de los citados *estadistas*.

De todas esas entrevistas y del texto de la carta del ex candidato a la presidencia del Ateneo de Madrid, se desprende el deseo de constituir primeramente el Comité local de la agrupación romanonista y después organizar la provincia en el mismo sentido.

Los Sres. D. Félix Ledesma, D. Elías Montoya, D. Justo Villarreal y D. Mariano Molina fueron nombrados de la Comisión nominadora para hacer la elección de los cargos del Comité local.

Hecha la propuesta por la citada Comisión, quedó constituido el Comité en la siguiente forma:

Presidente honorario, Excmo. señor Conde de Romanones.—Presidente, don Arturo Relanzón.—Vicepresidente primero, D. Gregorio Ledesma.—Idem segundo, D. Eugenio Ortiz.—Secretario primero, D. José Estaban Infantes.—Idem segundo, D. Antonio López Cejuela.—Vocales, Sres. Alvarez, Azuela, Santisteban, Conde, Ledesma, Fernández, Montoya y Villarreal.

Una vez que hubieren tomado posesión de sus respectivos cargos los señores elegidos y dado cuenta de las adhesiones recibidas, manifestó el Presidente que podrían unirse al partido todo el que quisiera, en lo sucesivo, recibiendo con los mismos honores que los guardados a los asistentes a aquella reunión.

Dió las gracias por su nombramiento como la de todos los compañeros de Comité, recomendó la disciplina y terminó después de hacer algunas ligeras consideraciones sobre la nueva agrupación, diciendo, que no hablaba de programa porque éste lo marcaría el jefe y la norma

de conducta sería la que diesen en cada caso las circunstancias.

Por último se acordó expedir telegramas al Sr. Conde de Romanones y Ministro de la Gobernación dando cuenta de la celebración y resultado de la reunión y el de hacer una visita al Sr. Gobernador aquella misma noche, con el mismo objeto.

Conforme a lo acordado la familia ministerial visitó al Sr. Ruano a las diez de la noche.

El Sr. Ruano empezó por manifestarles que él ya había dado cuenta al Gobierno de la constitución del Comité local; felicitó a todos los *fieles* y agradeció a su vez la atención que con él guardaban.

Aludió a los disidentes diciendo que esperaba que éstos volvieran, una vez pasado el estado actual, al sitio que por efecto y consideración les corresponde en el partido.

Terminó desmintiendo la especie circulada de que él sea enemigo de la Casa del Pueblo.

Con esto se dió por terminada la visita dominical.

### El Arzobispo enfermo.

Como suponemos enterados a nuestros lectores de la enfermedad de nuestro ilustre Prelado, el Cardenal Aguirre, no entramos en detalles del desarrollo de su enfermedad.

Sólo hemos de manifestar que se ha observado alguna mejoría dentro de la gravedad de su estado.

### De sociedad.

El lunes celebraron su fiesta onomástica nuestros particulares amigos los señores D. Luis Hernando y D. Luis Manso.

Reciban ambos nuestra felicitación. La distinguida Sra. D.<sup>a</sup> Candelaria Reynoso, de viuda Aizpúrua, se encuentra delicada de salud.

Mucho deseamos recobre la salud perdida.

### De viaje.

Nuestro querido amigo el reputado médico forense D. Doroteo Alcubilla, ha salido para los baños de Cestona.

Mucho nos alegramos que su permanencia allí le sea grata y beneficiosa para su salud.

Para Madrideojos ha salido D. Antonio Pérez Moreno, Presidente de la Diputación.

Igualmente ha salido para Madrid don Antonio Martín Gamero, Oficial de la Guardia civil, y su distinguida señora.

## NOTICIAS

Agradecemos el envío de un ejemplar de «Itinerarios populares» publicado por la Comisaría Regia del Turismo, correspondiente a la excursión a Toledo.

La obra merece sinceros plácemes por lo completa y por el detenido estudio que en ella hace de las riquezas más principales de Toledo, D. Bartolomé Cossio.

\*\*\*

El Capellán del Hospital de la Misericordia Sr. Díaz-Maroto se encuentra enfermo de bastante gravedad.

Deseamos vivamente su pronto restablecimiento.

\*\*\*

Reunidas de nuevo las fuerzas vivas de la población para cambiar impresiones sobre el traslado provisional de la Escuela Superior de Guerra, acordaron siguiera sus gestiones la Comisión nombrada anteriormente para tal objeto.

\*\*\*

Se encuentra mejorado de las heridas sufridas en un accidente que le acaeció en Madrid, nuestro particular amigo don Ramón Peláez, Concejal de este Ayuntamiento.

Mucho nos alegramos.

\*\*\*

El notable tenor toledano D. Gabino Moraleda, que pertenece a la Capilla Real de Madrid, ha cantado en los pasados cultos celebrados en la Catedral, siendo muy elogiado.

\*\*\*

El sábado falleció la señora D.<sup>a</sup> Obdulia Sánchez-Moreno y Díaz, verificándose su entierro el domingo, al que concurrieron infinidad de personas de todas las clases sociales, como prueba de las muchas simpatías con que contaba la distinguida finada.

A su desconsolado esposo D. Florentino Serrano, como a sus hijos y demás familia, les hacemos presente nuestro sincero pésame.

\*\*\*

Mañana sábado regresará a su destino nuestro particular y querido amigo el distinguido oficial de Infantería D. Tomás Alvarez-Arenas.

Sentimos su ausencia y le deseamos feliz viaje.

\*\*\*

Ha regresado de Santander nuestro estimado compañero de Redacción Felipe de Diego.

\*\*\*

Se encuentra en esta capital, de regreso de su excursión por el Norte, nuestro particular amigo el teniente coronel

señor García-Toledo, que interinamente se ha encargado de la dirección de la Academia de Infantería.

\*\*\*

La filiación de los nuevos alumnos de Infantería ha dado hoy comienzo.

\*\*\*

Francisco Serrano Jiménez insultó de palabra y obra a Nicolás Ballesteros Barba, de alguna edad más que el primero, por querer llenar de agua los cántaros de su carretilla ambos los primeros en la fuente de Cabrahigos.

La razón está de parte del Nicolás, quien llegó primero a dicha fuente, y el abuso por parte del Francisco.

Decimos esto, porque habiendo llegado el parte al Juzgado no tendría gracia ninguna que el pobre viejo Nicolás sufriera los golpes y la multa.

El hecho fué presenciado por uno de nuestros redactores, quien tuvo la gran satisfacción de ver la prontitud con que acudieron al sitio del escándalo los vigilantes que prestaban servicio en la estación del ferrocarril, Antonio Rodríguez Alonso y Juan Velasco Peces.

\*\*\*

La certeza de que muy en breve habrá de ser trasladado a esta, nuestro querido amigo Francisco G. Cardaña, hízonos decir en nuestro último número, que ya se encontraba entre nosotros aunque en realidad no había llegado.

Todavía no han tenido confirmación oficial nuestros informes, aunque no hemos perdido la esperanza de que en breve tendremos el gusto de saludarle definitivamente trasladado a esta.

## NUESTROS REGALOS

El día 4 de Septiembre, a las 7 de la tarde, se verificará en esta Redacción el sorteo del regalo correspondiente al tercer trimestre, consistente en una libreta de **VEINTICINCO PESETAS** de la «Caja de ahorros» de los señores Sucesores de A. Giménez.

Para evitar molestias a nuestros numerosos suscriptores, el *vale* numerado se le enviará a domicilio, habiendo empezado ya su reparto.

Estos regalos los haremos todos los trimestres.

PATRIA CHICA  
**SE VENDEN**

Una bicicleta nueva, única en su clase en Toledo.

Un cinematógrafo con mesa y caseta y varias películas. Sin alumbrado. Propio para jardín o finca de recreo.

Un ventilador de 30 centímetros de aspas para corriente alterna.

Dos arcos voltaicos de corriente alterna de cuatro amperios, sistema «Cortiso».

Una mesa de despacho: Todo en muy buenas condiciones.

Razón, Alamillos del Tránsito, 4.

## HIELO ARTIFICIAL E HIGIENICO

DE LA GRAN FÁBRICA

La Heladora de Madrid.

Se puede usar directamente para refrescar bebidas sin escrúpulo de ningún género, por estar hecho con agua de Lozoya, filtrada y esterilizada.

29, Zocodover, 29 (Cestería).—Toledo.

## ACADEMIA

DE LOS

**H. H. MARISTAS**

Preparatoria para Carreras Militares.

Un curso de existencia.

Competente Profesorado Militar.

Trato esmerado.—La más económica.

22 aspirantes presentados para los tres primeros ejercicios: aprobados 20 en Infantería y además tres en Artillería, uno en Ingenieros y uno en Intendencia.

Tres aspirantes presentados para todos los ejercicios: dos aprobados hasta el 4.º y uno ingresado, D. Julio Klett Peláez.

Reglamentos á quien los pida.

REFUGIO, 3.—TOLEDO

TOLEDO

Imp. de Rafael Gómez-Menor.

1913

VISITAD EN MADRID LA

# CASA L. DIEZ GALLO

donde encontraréis excelentes CHOCOLATES, CAFÉS, TES, y un gran surtido en BOMBONES, CAMELOS NAPOLITANAS, etc.

Casa central: Costanilla de los Ángeles, núm. 15.

Fábrica de Chocolates «El Molino».

EXQUISITOS CHORIZOS DE CANDELARIO

## CASA BAYO

ZOCODOVER, 45 Y COMERCIO, 19.—TOLEDO

TELÉFONO 98

Este antiguo y acreditado establecimiento posee casa en CANDELARIO, y por lo tanto, es la única en la localidad que puede ofrecer con seguridad el FAMOSO CHORIZO, habiendo recibido estos días importantes remesas, que ofrece a 2.50, 2.75, 3.50 y 5 pesetas docena. La clase toda es la misma, no varía nada más que el tamaño.

## Despacho de Vinos de mesa.

Plaza de la Magdalena, núm. 10.

Vinos blancos y tintos á 4 pesetas los 16 litros.

Plaza de la Magdalena, núm. 10.

## JUAN GONJAR

Despacho de leche de vacas y de cabras.

= MARTÍN GAMERO, 18 =

A 20 céntimos el medio litro. Se sirve á domicilio.

E. Rodríguez.

FOTÓGRAFO

Primera casa en ampliaciones y retratos para carnets.

Regala a su clientela una ampliación tamaño 50 por 60, busto o cuerpo entero a gusto del agraciado.

Detalles en sus escaparates, Comercio, 22.

## Félix Riesco

### «EL CISNE»

Fábrica de impermeables ingleses.

Impermeables de Reglamento para los nuevos Alumnos, á 60 pesetas.

Plaza del Progreso, 3, pral. - Madrid.

## Mariano Rosell

### y Compañía.

— SASTRE —

Comercio, Cuatro Calles y Cordonerías, 2.

TOLEDO

Uniformes civiles y militares.

Trajes de paisano.

## CHOCOLATES, CAFES, TES, TAPIOCAS COMPAÑÍA COLONIAL

Depósito general: Mayor, 18.—MADRID

GRANDES FÁBRICAS MOVIDAS A VAPOR EN PINTO

Nuevo

Establecimiento

de alquiler

de bicicletas

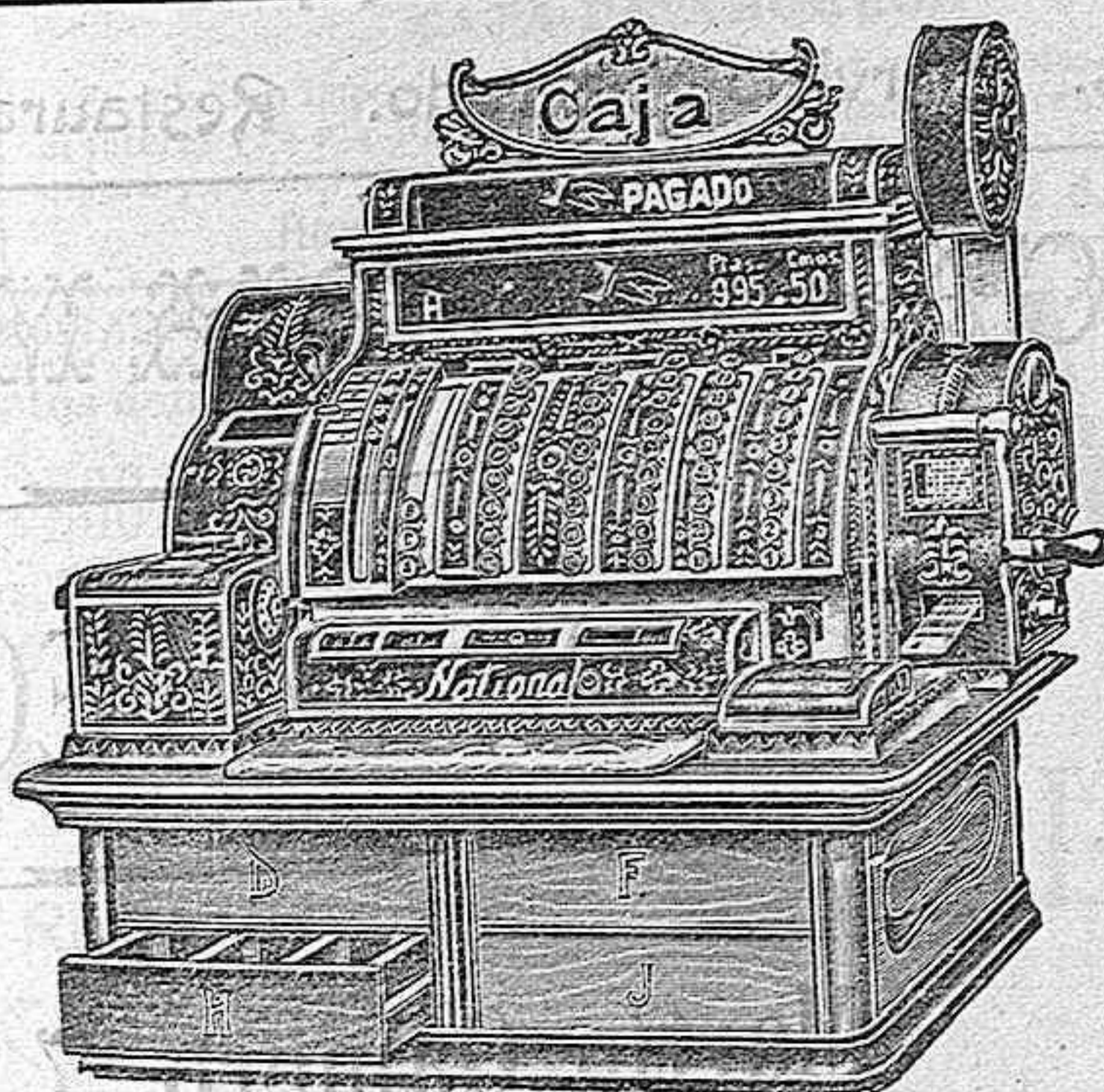
marca «Dürkopp»

VENANCIO GONZÁLEZ, 19.

Toledo.

PERAS DE GOMA —  
SERINGAS PRAVAZ

Farmacia de Santos, Plata, 23



Exposición, Talleres

y Oficinas,

Madrid. Preciados, 11.

Agencia

de Ciudad Real y Toledo

I. Ferrero. = La Mata.

(TOLEDO)

ÉXITO GRANDIOSO DE LA ENSEÑANZA TÉCNICA  
**1.700 ALUMNOS.**

**Internacional Institución Electrotécnica.**

Escuela especial libre de Ingenieros electricistas, Ingenieros Mecánicos, é Ingenieros Mecánicos-electricistas, fundada en el año 1903.

Sistema de enseñanza por correspondencia con patente de invención núm. 41.117.

*Diploma de honor y Medalla de Oro en la Exposición Regional Valenciana, y de Plata en la Internacional de Buenos Aires.*

Este sistema no obliga al alumno á cambiar de residencia, siendo compatible con sus habituales ocupaciones, adquiriendo mediante él tan sólidos conocimientos, que han obtenido brillantes colocaciones los numerosos Ingenieros que han seguido sus cursos.—Extensas prácticas de Topografía, Hidráulica, Mecánica y Electricidad, con el material más completo y moderno.—Numeroso y docto profesorado.—Para informes, dirigirse á D. Arturo Martín, Ingeniero y Teniente Coronel de Artillería, Director de la Internacional Institución Electrotécnica, Peris y Valero, Petras M. G., Valencia (España).

# RAMON CORRALES

## MECÁNICO

A su distinguida clientela, hace saber que la casa de alquiler de bicicletas establecida en la calle Real del Arrabal núm. 28, pasa a la de Girasol, núm. 7, por reformas de local, siguiendo en iguales condiciones tanto el alquiler, como las reparaciones en las mismas.

## RED TELEFÓNICA DE TOLEDO

ADMINISTRACION

La utilidad del teléfono está demostrada por el creciente desarrollo de tan importante servicio, aun en pequeñas poblaciones que ya cuentan con tan beneficioso invento.—La RED TELEFÓNICA DE TOLEDO, ya veterana por sus años de servicio, es sin duda la más económica y la que más facilidades ofrece para el abono. Un real diario, ó sean 7,50 pesetas de cuota mensual, instalación gratuita, sin exigir cantidad alguna como garantía de los aparatos, ni dinero en depósito para hacer uso de los servicios auxiliares que son: conferencias urbanas, conferencias interurbanas, telegramas, telefonemas, sin contar los excelentes servicios que en todos los órdenes de la vida supone la rápida comunicación y propaganda cada cual de sus asuntos ó negocios.—Creemos no haya red en España que resulte tan barata.



MÁDRID 1907  
PREMIO DE MERITO



ZARAGOZA 1908  
GRAN PREMIO



VALENCIA-1909  
GRAN PREMIO DE HONOR

**PLANCHADO CON BRILLO**  
 al alcance de todos  
**ALMIDON BRILLANTE MARCA EL LEON**  
 que se vende en PASTILLAS en todas partes.

ULTRAMARINOS FINOS  
 Y  
 FRUTERÍA  
 DE  
**DIONISIO ROJAS**  
 1, Solarejo, 1  
**TOLEDO**

BRAGUEROS DE

TODAS CLASES

FARMACIA DE SANTOS, PLATA, 28

## Hotel Imperial. -- Toledo.

CUESTA DEL ALCAZAR, NÚM. 7

Propietario: Guillermo López.

Coche á todos los trenes. Servicio esmerado. Restaurant. Teléfono 8.

**CUPÓN**

para el regalo próximo.

---

**Núm. 5.**

---

Toledo 29 de Agosto de 1913.

**CARRINCHERÍA MODOERNA**

## HIJO DE MATEO LÓPEZ

Martín Gamero, 7. - Toledo.